

RELAYS

# SPORT WIRELESS

USER MANUAL

## **WELCOME**

Good sound leads to better workouts. Whether you are exercising outdoors or in the gym, Relays Sport Wireless has been precisely tuned to deliver premium audio that performs in any environment. Train hard. Feel the energy.

### **NOTE**

Before using Relays Sport Wireless, please read the safety, regulatory and legal information document.

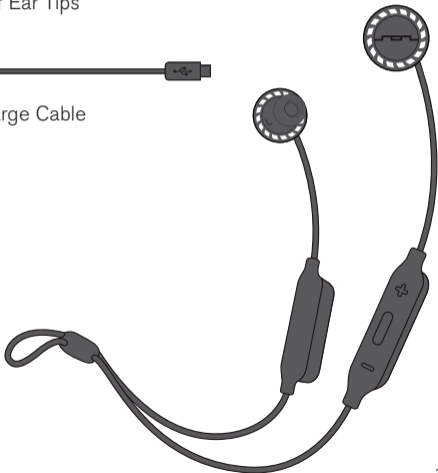
## WHAT'S INSIDE



4 sizes of Ear Tips



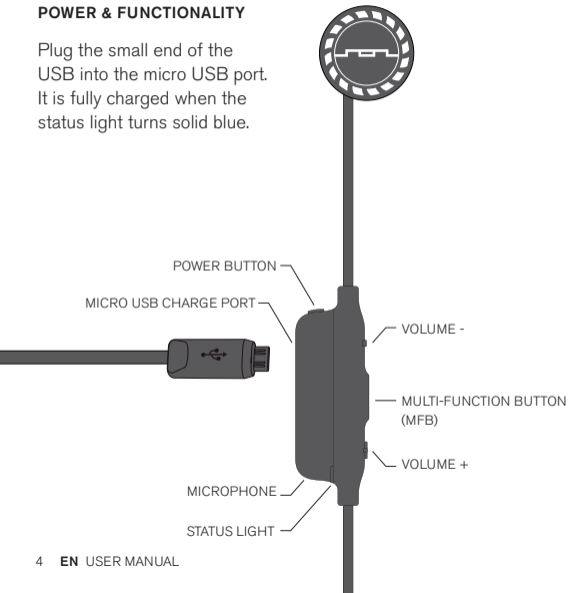
USB Charge Cable



## SET UP

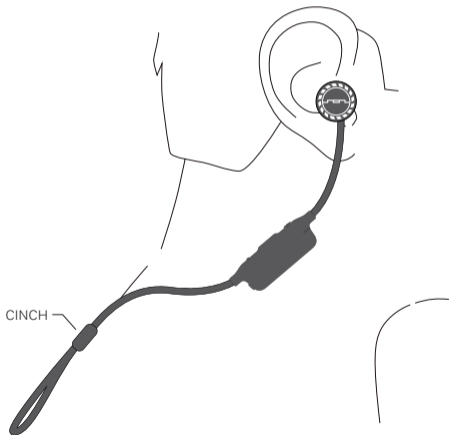
### POWER & FUNCTIONALITY

Plug the small end of the USB into the micro USB port. It is fully charged when the status light turns solid blue.



## **FIT**

Place the headset around your neck so it is centered and even. Insert each ear tip into the proper ear (R/L). Pull the cinch toward the back of your neck for a more secure fit.



## CONNECT

Connect Relays Sport Wireless to your device.



### STEP 1

Turn on Bluetooth on your device.



### STEP 2

Press and hold the power button for 3 seconds to turn on.



### STEP 3

Go to the Bluetooth menu on your device and select Relays to pair and connect.



### STEP 4

When the device and Relays are connected, you'll get a pairing complete tone.

# CONTROLS

## MUSIC

YOU WANT TO	PRESS
Play or pause	The multi-function button once
Skip to the next track	The multi-function button twice

## CALLS

YOU WANT TO	PRESS
Take a call	The multi-function button once
Decline a call	Hold multi-function button for 2 seconds
End a call	The multi-function button once
Take a second incoming call	The multi-function button once
Decline a second incoming call	Use the phone keypad
Hear battery status	Press the volume + and volume - at the same time for 2 seconds

## **ADVANCED**

### **SECOND DEVICE / DUAL DEVICE CONNECTION**

You can connect up to two devices to your headset for music and calls.

Enable Dual Device Mode by pressing the MFB and Volume - button at the same time.

Pair both devices (follow the instructions under “Connect” on page 6 for each device).

### **SWITCHING DEVICES**

With Dual Device on and 2 devices connected, simply switch to the device you want to listen to by stopping play on one device, then pressing play on the desired device.

### **DUAL DEVICE OFF**

Press the MFB and Volume - for 5 seconds.

### **NOTE**

Your headset will only stream from one music source at a time.



## LISTENING MODES

Relays Sport Wireless offers 2 different listening modes: indoor and outdoor. To switch between listening modes, press the MFB and volume + button at the same time.

## NOTIFICATION LIGHT

The easy way to check your headset.

IF THE LIGHT SHOWS	IT MEANS
Flashing blue	Standby mode
Flashing blue twice	In pairing mode
Steady blue	Connecting to remembered device
Flashing red	Low power battery
Steady red	Charging
Steady blue (when plugged in)	Battery fully charged

# SETTINGS

## FACTORY RESET

Hold down MFB and Volume + Button at the same time for five seconds.

## CAUTION

**Factory reset** erases all paired devices stored in your headset.

## **CONTACT**

We've got answers and we're standing by.  
Give us a shout we're here to help.

## **SUPPORT**

The following are a set of resources to ensure you get the most out of your SOL REPUBLIC product.

If you are experiencing issues at any time, please visit [SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT](https://SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT), contact us on Twitter (@SOLREPUBLIC), or call us at 877.400.0310

For customer service inquiries, please email [support@SOLREPUBLIC.com](mailto:support@SOLREPUBLIC.com)

## **BIENVENUE**

Du bon son pour des entraînements plus efficaces. Que vous vous entraîniez en plein air ou à la salle de sport, Relays Sport Wireless a été conçu spécialement pour vous offrir une qualité audio haut de gamme et haute performance, quel que soit votre environnement. Donnez votre maximum. Vibrez.

## **REMARQUE**

Avant d'utiliser le Relays Sport Wireless, veuillez lire le document contenant les informations légales, réglementaires et de sécurité.

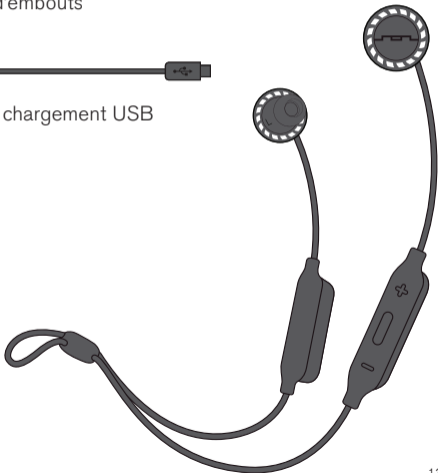
## DANS LA BOÎTE



4 tailles d'embouts



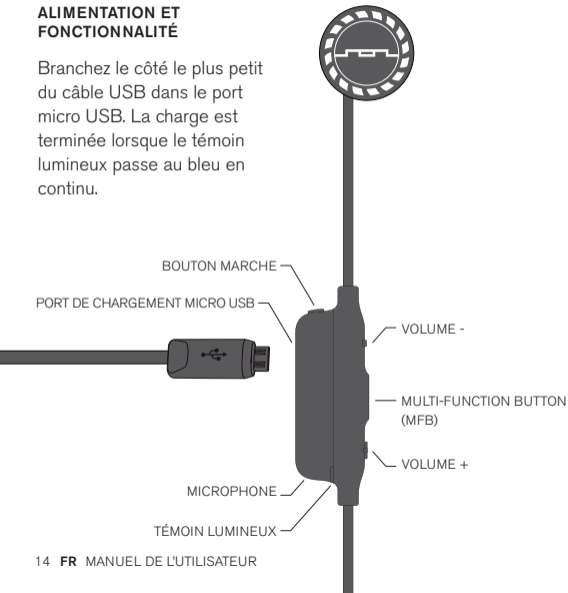
Câble de chargement USB



# CONFIGURATION

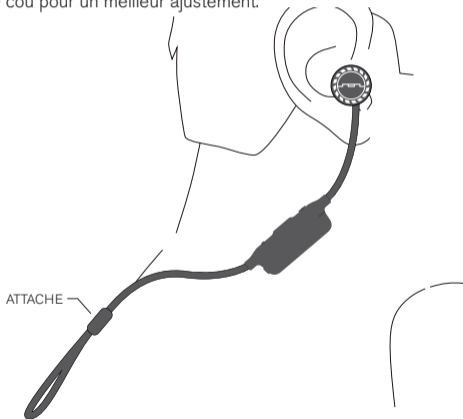
## ALIMENTATION ET FONCTIONNALITÉ

Branchez le côté le plus petit du câble USB dans le port micro USB. La charge est terminée lorsque le témoin lumineux passe au bleu en continu.



## AJUSTEMENT

Placez le casque autour de votre cou de manière à ce qu'il soit centré et équilibré. Insérez chaque embout dans l'oreille appropriée (R pour la droite et L pour la gauche). Tirez l'attache vers l'arrière de votre cou pour un meilleur ajustement.



## CONNECTER

Connectez le Relays Sport Wireless à votre appareil.



### ÉTAPE 1

Allumez le Bluetooth sur votre appareil.



### ÉTAPE 2

Appuyez sur le bouton Marche et maintenez-le appuyé pendant 3 secondes pour mettre en marche.



### ÉTAPE 3

Allez dans le menu de couplage Bluetooth de votre appareil et sélectionnez Relays pour le connecter.



### ÉTAPE 4

Lorsque votre appareil et le Relays seront connectés, vous entendrez un son signalant que le couplage est effectué.



# COMMANDES

## MUSIQUE

VOUS VOULEZ	ACTION
Lire ou mettre pause	Appuyer une fois sur le bouton multifonction
Passer à la piste suivante	Appuyer une fois sur le bouton multifonction

## APPELS

VOUS VOULEZ	ACTION
Décrocher	Appuyer une fois sur le bouton multifonction
Refuser un appel	Maintenir le bouton multifonction appuyé pendant 2 secondes
Raccrocher	Appuyer une fois sur le bouton multifonction
Accepter un second appel	Appuyer une fois sur le bouton multifonction
Refuser un second appel	Utiliser le clavier du téléphone
Entendre l'état de la pile	Appuyez sur les boutons Volume + et Volume - en même temps pendant 2 secondes.

# FONCTIONS AVANCÉES

## DEUXIÈME APPAREIL/CONNEXION DOUBLE APPAREIL

Vous pouvez connecter jusqu'à deux appareils à votre casque pour la musique et les appels.

Appuyez sur les boutons MFB et Volume – en même temps pour activer le mode double appareil.

Couplez les deux appareils (suivez les instructions de la section « Connecter » à la page 6 pour chaque appareil).

## PASSAGE D'UN APPAREIL À L'AUTRE

Lorsque la fonction double appareil est activée et que 2 appareils sont connectés, passez simplement à l'appareil que vous voulez écouter en arrêtant la lecture sur l'appareil en cours d'écoute puis en appuyant sur lecture sur l'appareil que vous désirez désormais écouter.

## DÉSACTIVATION DU MODE DOUBLE APPAREIL

Appuyez sur les boutons MFB et Volume – pendant 5 secondes.

## REMARQUE

Votre casque jouera la musique d'une seule source à la fois.

## MODES D'ÉCOUTE

Le Relays Sport Wireless offre 2 modes d'écoute différents : intérieur et extérieur. Appuyez sur les boutons MFB et Volume + en même temps pour passer d'un mode d'écoute à l'autre.

## INDICATEUR LUMINEUX

Un moyen facile de vérifier l'état de votre casque

SI L'INDICATEUR LUMINEUX EST...	CELA SIGNIFIE...
Bleu clignotant	Mode veille
Clignote deux fois en bleu	En cours d'association
Bleu continu	Connexion à l'appareil en mémoire
Rouge clignotant	Batterie faible
Rouge continu	Charge en cours
Bleu continu (lorsque branché)	Charge terminée

# PARAMÈTRES

## RÉINITIALISATION AUX PARAMÈTRES PAR DÉFAUT

Maintenez les boutons MFB et Volume + appuyés en même temps pendant cinq secondes.

## MISE EN GARDE

**La réinitialisation aux paramètres par défaut** efface tous les appareils couplés mémorisés dans votre casque.

## **CONTACT**

Nous avons les réponses et nous sommes à votre disposition. Appelez-nous, nous sommes là pour vous aider.

## **ASSISTANCE**

Voici une liste de ressources pour vous aider à tirer le meilleur profit de votre produit SOL REPUBLIC.

Pour les questions de service à la clientèle, veuillez envoyer un e-mail à [support@SOLREPUBLIC.com](mailto:support@SOLREPUBLIC.com)

## BIENVENIDO

La buena música ayuda a hacer ejercicio. Tanto si te ejercitas al aire libre como en el gimnasio, los auriculares Relays Sport Wireless han sido diseñados para proporcionarte el mejor sonido en cualquier ambiente. Entrena duro. Siente la energía.

### NOTA

Antes de utilizar los auriculares Relays Sport Wireless, lee el documento de información legal, de normativa y de seguridad.

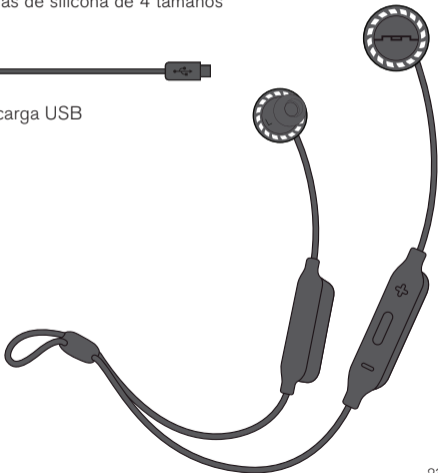
## CONTENIDO



Almohadillas de silicona de 4 tamaños



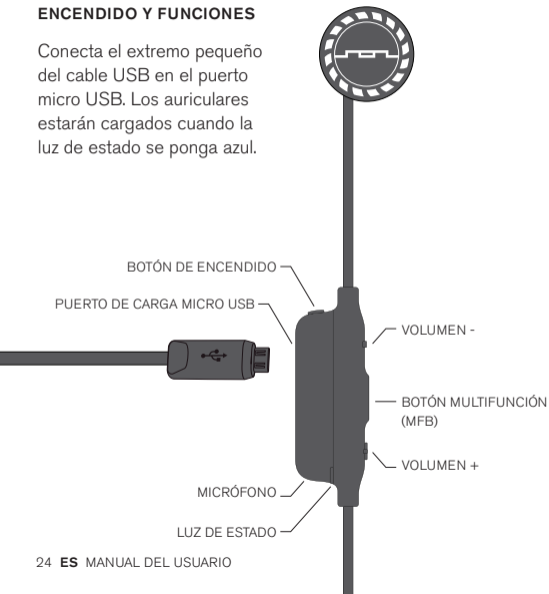
Cable de carga USB



# CONFIGURACIÓN

## ENCENDIDO Y FUNCIONES

Conecta el extremo pequeño del cable USB en el puerto micro USB. Los auriculares estarán cargados cuando la luz de estado se ponga azul.





## AJUSTE

Coloca los auriculares alrededor del cuello para que queden centrados y ajustados. Introduce cada almohadilla en la oreja adecuada (R/L, derecha/izquierda). Tira del cordón hacia la parte posterior del cuello para un ajuste más seguro.



## CONEXIÓN

Conecta los auriculares Relays Sport Wireless a tu dispositivo.



### PRIMER PASO

Activa la conexión Bluetooth de tu dispositivo.



### SEGUNDO PASO

Mantén pulsado el botón de encendido durante 3 segundos para encenderlos.



### TERCER PASO

En el menú Bluetooth de tu dispositivo, selecciona "Relays" para efectuar la conexión.



### CUARTO PASO

Oirás un sonido indicador de que la conexión de los Relays al dispositivo se ha realizado correctamente.

# CONTROLES

## MÚSICA

PARA	PRESIONA
Escuchar música o pausarla	El botón multifunción una vez
Pasar a la siguiente canción	El botón multifunción dos veces

## LLAMADAS

PARA	PRESIONA
Atender una llamada	El botón multifunción una vez
Rechazar una llamada	El botón multifunción durante 2 segundos
Terminar una llamada	El botón multifunción una vez
Atender una segunda llamada	El botón multifunción una vez
Rechazar una segunda llamada	Usa el teclado del teléfono
Escuchar el estado de la batería	Pulsa las teclas de volumen + y - a la vez durante 2 segundos

## **AVANZADO**

### **CONEXIÓN DE UN SEGUNDO DISPOSITIVO / DISPOSITIVO DOBLE**

Puedes conectar hasta dos dispositivos al mismo tiempo a tus auriculares para escuchar música y realizar llamadas.

Para activar el modo de dispositivo doble, presiona el botón multifunción y el volumen al mismo tiempo.

Conecta ambos dispositivos (sigue las instrucciones de la sección "Conectar" en la página 6 para cada dispositivo).

### **CAMBIO DE DISPOSITIVO**

Para pasar de un dispositivo a otro, con la conexión de dispositivo doble activada y los 2 dispositivos conectados, simplemente detén la música en el dispositivo en uso y pulsa el botón play del otro dispositivo.

### **DESACTIVAR EL DISPOSITIVO DOBLE**

Presiona el botón multifunción y el volumen durante 5 segundos.

### **NOTA**

Los auriculares solo pueden reproducir la música de un dispositivo a la vez.

## MODOS DE REPRODUCCIÓN

Los auriculares Relays Sport Wireless ofrecen 2 modos de audición distintos: interior y exterior. Para cambiar de modo de audición, presiona el botón multifunción y el volumen + a la vez.

## ILUZ DE AVISO

La forma más sencilla de comprobar el estado de los auriculares

SI LA LUZ ES...	SIGNIFICA...
Azul parpadeante	Modo en espera
Azul parpadeante dos veces	En modo de conexión
Azul fijo	Con dispositivo memorizado
Rojo parpadeante	Batería baja
Rojo fijo	Cargando
Azul fijo (si está enchufado)	Batería cargada

# CONFIGURACIÓN

## PARA RESTABLECER LOS AJUSTES DE FÁBRICA

Mantén presionado el botón multifunción y el volumen + encendido al mismo tiempo durante 5 segundos.

### ADVERTENCIA

**Al restablecer los ajustes de fábrica** se borran todos los dispositivos memorizados en los auriculares.

## **CONTACTO**

Tenemos las respuestas que necesitas. Ponte en contacto con nosotros y estaremos encantados de ayudarte.

## **AYUDA**

A continuación incluimos una lista de recursos para que saques lo máximo de tus auriculares SOL REPUBLIC.

Para cualquier problema en cualquier momento, visita la página web [SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT](https://SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT), escríbenos en Twitter (@SOLREPUBLIC), o llámanos al +1 877 400 0310.

Para cualquier pregunta al servicio de atención al cliente, envía un correo electrónico a [support@SOLREPUBLIC.com](mailto:support@SOLREPUBLIC.com).

## **WILLKOMMEN**

Besserer Sound, besseres Workout. Egal ob Sie draußen trainieren oder im Fitnessstudio, Relays Sport Wireless wurde dafür designt, in jeder Umgebung ein erstklassiges Klangerlebnis zu liefern. Geben Sie alles beim Training. Spüren Sie die Energie.

## **HINWEIS**

Vor der Verwendung von Relays Sport Wireless bitte die Sicherheitsinformationen und rechtlichen Hinweise lesen.



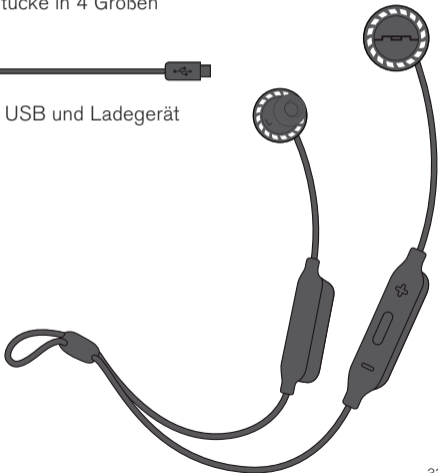
## WAS IST ENTHALTEN?



Ohrpasstücke in 4 Größen



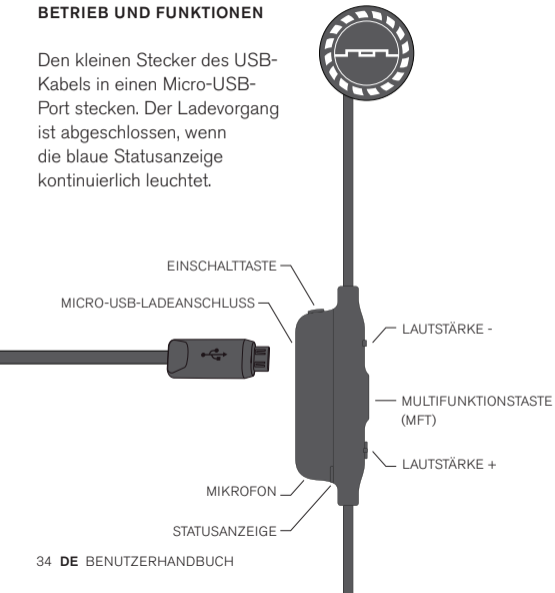
Kabel für USB und Ladegerät



# INSTALLATION

## BETRIEB UND FUNKTIONEN

Den kleinen Stecker des USB-Kabels in einen Micro-USB-Port stecken. Der Ladevorgang ist abgeschlossen, wenn die blaue Statusanzeige kontinuierlich leuchtet.



## ANPASSEN

Das Headset so um den Hals legen, dass es mittig und gleichmäßig sitzt. Die Ohrenstücke in das jeweils richtige Ohr einführen (R/L). Die Schlaufensicherung für einen sicheren Halt Richtung Hals zuziehen.



# ANSCHLIESSEN

Relays Sport Wireless an dein Gerät anschließen.



## SCHRITT 1

Schalte Bluetooth auf deinem Gerät ein.



## SCHRITT 2

Zum Einschalten die Einschalttaste für 3 Sekunden gedrückt halten.



## SCHRITT 3

Das Bluetooth-Menü deines Geräts aufrufen und zum Verbinden „Relays“ auswählen.



## SCHRITT 4

Sobald das Gerät und Relays miteinander verbunden sind, ist ein abschließendes Verbindungssignal zu hören.

# STEUERUNG

## MUSIK

DU MÖCHTEST	DRÜCKE
Wiedergeben oder unterbrechen	Einmal die Multifunktionstaste
Zum nächsten Track springen	Zweimal die Multifunktionstaste

## ANRUF E

DU MÖCHTEST	DRÜCKE
Einen Anruf entgegennehmen	Einmal die Multifunktionstaste
Einen Anruf ablehnen	Halte die Multifunktionstaste 2 Sekunden lang gedrückt
Einen Anruf beenden	Einmal die Multifunktionstaste
Anruf annehmen	Einmal die Multifunktionstaste
Einen zweiten eingehenden Anruf	Verwende die Handytasten
Batteriestatus abhören	Gleichzeitig für zwei Sekunden „Lautstärke +“ und „Lautstärke -“ gedrückt halten.

## **ERWEITERT**

### **MIT EINEM ZWEITEN GERÄT / DUALEN GERÄT**

Für Musik und Anrufe können bis zu zwei Geräte an dein Headset angeschlossen werden.

Der duale Gerätemodus wird durch gleichzeitiges Drücken von MFT und „Lautstärke -“ aktiviert.

Beide Geräte verbinden (Für jedes Gerät die Anweisungen unter „Anschließen“ auf Seite 6 befolgen).

### **ZWISCHEN GERÄTEN WECHSELN**

Bei aktiviertem dualen Gerätemodus und 2 angeschlossenen Geräten einfach zum gewünschten Gerät wechseln und auf „Wiedergabe“ drücken.

### **DUALEN MODUS AUSSCHALTEN**

Für fünf Sekunden die MFT und „Lautstärke -“ gedrückt halten.

## **HINWEIS**

Dein Headset wird Musik immer nur von jeweils einer Quelle abspielen.

## HÖRMODI

Relays Sport Wireless bietet 2 verschiedene Hörmodi an: für den Innen- und Außenbereich. Um zwischen beiden Modi zu wechseln, gleichzeitig die MFT und „Lautstärke +“ drücken.

## BENACHRICHTIGUNGSLUCHE

Einfacher Check deines Headsets

DIE LEUCHE ZEIGT...	DAS BEDEUTET...
Blaues Blinken	Einschalten, Verbindungsaufbau zum letzten Gerät
Blaues und rotes Blinken	Im Pairing-Modus
Permanentes blaues Licht	Verbindungsaufbau zum letzten Gerät
Rotes Blinken	Wenig Akkulaufzeit
Permanentes rotes Licht	Wird geladen
Permanentes blaues Licht (wenn angeschlossen)	Akku vollständig geladen

# EINSTELLUNGEN

## AUF WERKSEINSTELLUNGEN ZURÜCKSETZEN

Für fünf Sekunden gleichzeitig die MFT und „Lautstärke +“ gedrückt halten.

### VORSICHT

**Auf Werkseinstellungen zurücksetzen** löscht alle auf deinem Headset gespeicherten verbundenen Geräte.



## **KONTAKT**

Wir beantworten deine Fragen gerne. Du kannst uns jederzeit kontaktieren.

## **SUPPORT**

Nachfolgend findest du einige Adressen, die sicherstellen sollen, dass du dein SOL REPUBLIC-Produkt optimal nutzen kannst.

Wenn du irgendwann Probleme hast, besuche uns unter [SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT](http://SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT), kontaktiere uns über Twitter (@SOLREPUBLIC) oder ruf uns an unter 877.400.0310

Kundendienstfragen bitte per E-Mail an [support@SOLREPUBLIC.com](mailto:support@SOLREPUBLIC.com)

## **BENVENUTI**

Con un buon audio l'allenamento migliora. Che tu ti alleni all'aperto o in palestra, Relays Sport Wireless è stato appositamente sintonizzato per fornirti un audio di qualità superiore in qualsiasi ambiente. Allenati ancora meglio. Senti l'energia.

### **NOTA**

Prima di usare Relays Sport Wireless, leggere il documento contenente le informazioni di sicurezza, normative e legali.

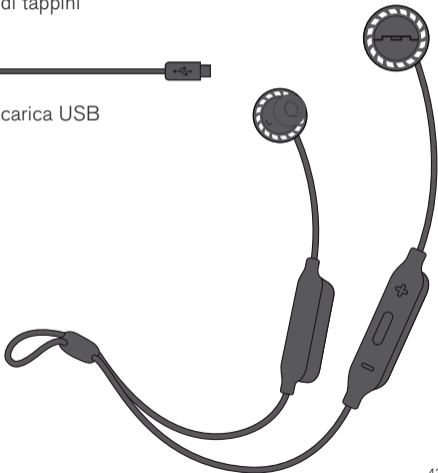
## CONTENUTO



4 misure di tappini



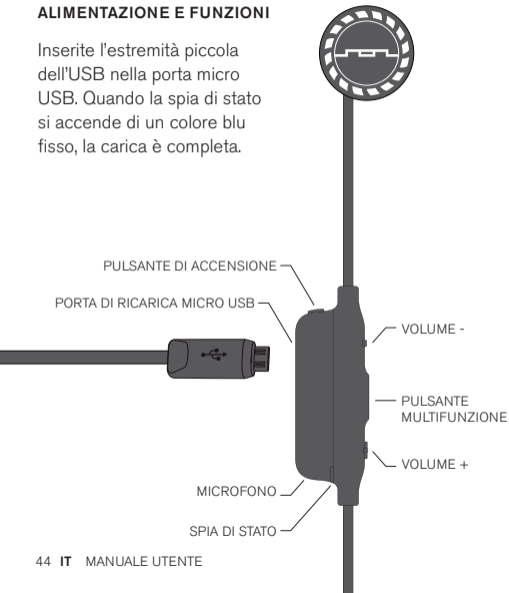
Cavo di ricarica USB



# CONFIGURAZIONE

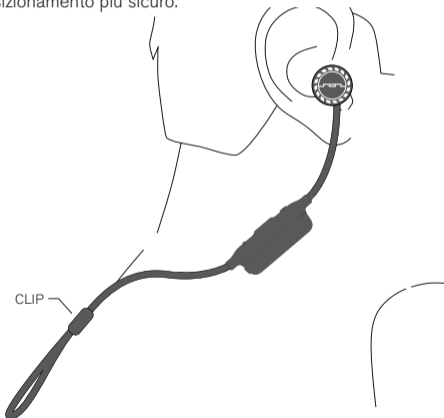
## ALIMENTAZIONE E FUNZIONI

Inserite l'estremità piccola dell'USB nella porta micro USB. Quando la spia di stato si accende di un colore blu fisso, la carica è completa.



## POSIZIONAMENTO

Posizionate gli auricolari intorno al collo in modo che siano ben centrati e bilanciati. Inserite ciascun inserto auricolare nell'orecchio corrispondente (R/L, ossia D/S). Regolate la lunghezza dei cavetti per un posizionamento più sicuro.



## CONNESSIONE

Connessione di Relays Sport Wireless al proprio dispositivo.



### FASE 1

Attivare il Bluetooth sul dispositivo.



### FASE 2

Tenete premuto il pulsante di accensione per 3 secondi.



### FASE 3

Per effettuare il collegamento, selezionate "Relays" nel menu Bluetooth del dispositivo.



### FASE 4

Una volta connesso il dispositivo a Relays, sarà riprodotto il segnale acustico indicante l'avvenuto collegamento.

# COMANDI

## MUSICA

PER	PREMERE
Riprodurre un brano o metterlo in pausa	Una volta il pulsante multifunzione
Passare alla traccia successiva	Due volte il pulsante multifunzione

## CHIAMATE

PER	PREMERE
Rispondere a una chiamata	Una volta il pulsante multifunzione
Rifiutare una chiamata	Il pulsante multifunzione per 2 secondi
Concludere una chiamata	Una volta il pulsante multifunzione
Accettare una seconda chiamata in arrivo	Una volta il pulsante multifunzione
Rifiutare una seconda chiamata in arrivo	Usare la tastiera del telefono
Ricevere informazioni sullo stato della batteria	Premete contemporaneamente volume + e volume - per 2 secondi

## **ISTRUZIONI AVANZATE**

### **SECOND DEVICE / DUAL DEVICE CONNECTION**

Potete collegare fino a due dispositivi alle cuffie per la musica e le chiamate.

Premendo contemporaneamente il pulsante multifunzione e Volume -, viene attivata la modalità Dispositivo doppio.

Per collegare entrambi i dispositivi, seguite le istruzioni riportate in "Connessione", a pagina 6, per ciascun dispositivo.

### **COMMUTAZIONE FRA I DISPOSITIVI**

Quando si collegano due dispositivi con l'opzione Doppio dispositivo, per passare al dispositivo che si desidera utilizzare per l'ascolto basterà interrompere la riproduzione sul dispositivo attivo e premere il tasto Play su quello che si intende usare.

### **DISATTIVAZIONE DEL DOPPIO DISPOSITIVO**

Tenete premuti per 5 secondi volume - e il pulsante multifunzione.

### **NOTA**

Gli auricolari riprodurranno solo una fonte musicale alla volta.



## MODALITÀ DI ASCOLTO

Relays Sport Wireless offre due differenti modalità di ascolto: all'aperto e negli spazi chiusi. Per cambiare modalità, premete il pulsante multifunzione e volume + contemporaneamente.

## SPIA DI NOTIFICA

Un modo semplice per controllare gli auricolari

SE LA SPIA...	SIGNIFICA CHE...
Lampeggia in blu	Gli auricolari sono in Modalità standby
Lampeggia in blu due volte	Gli auricolari sono in modalità di collegamento
È illuminata in blu	Accendendo e collegando al dispositivo memorizzato
Lampeggia in rosso	La batteria è quasi scarica
È illuminata in rosso	Gli auricolari sono in fase di carica
È illuminata in blu (mentre gli auricolari sono collegati)	La batteria è completamente carica

# IMPOSTAZIONI

## RIPRISTINO IMPOSTAZIONI DI FABBRICA

Tenete premuti contemporaneamente il pulsante multifunzione e volume + per 5 secondi.

### ATTENZIONE

**Ripristino impostazioni di fabbrica** cancella tutti i dispositivi collegati memorizzati

## **CONTATTI**

Abbiamo tutte le risposte e siamo pronti a darle.  
Fateci un fischio: siamo qui per aiutarvi.

## **SUPPORTO**

Di seguito troverete una serie di risorse che vi aiuteranno a ottenere il massimo dal vostro prodotto SOL REPUBLIC.

Per qualsiasi problema, visitate in ogni momento il sito [SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT](http://SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT), contattateci su Twitter (@SOLREPUBLIC), oppure chiamateci al numero 877.400.0310

## ようこそ

グッド・サウンドでワークアウトをもっと快適に。高性能設計のRelays Sport Wirelessは、屋外でのエクセサイズでも、ジムでのワークアウトでも、あらゆる環境において素晴らしい音をお届けします。トレーニングに集中し、エネルギーを感じてください。

### 注記

Relaysスポーツワイヤレスのご使用前に、安全・規制・法律に関する文書をお読みください。

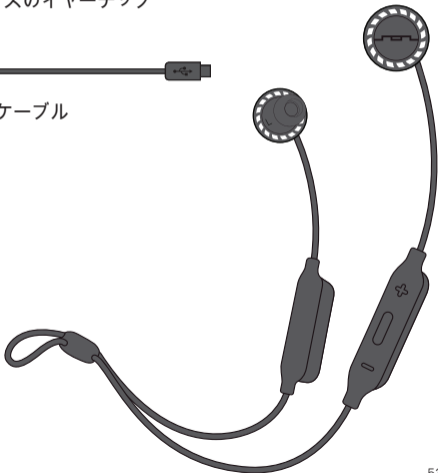
## 梱包内容



4つのサイズのイヤーチップ



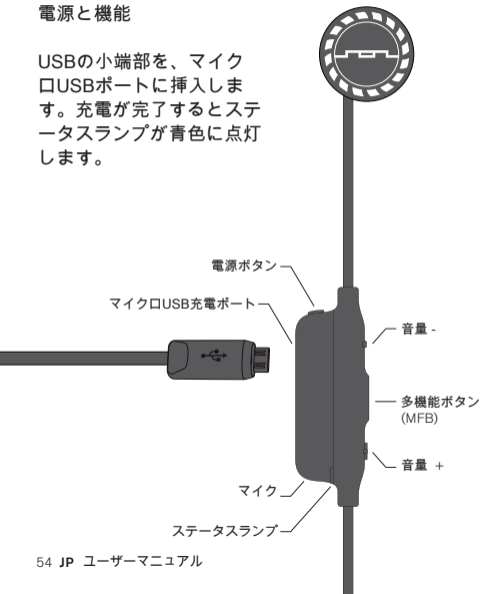
USB充電ケーブル



# 設定

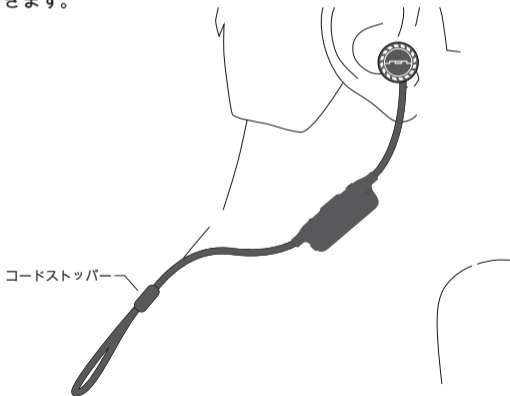
## 電源と機能

USBの小端部を、マイクロUSBポートに挿入します。充電が完了するとステータスランプが青色に点灯します。



## フィット

ヘッドセットを首にかけ、ヘッドセットを左右均等になるように中央に装着します。各イヤークリップをそれぞれの耳（R右 / L左）に正しく挿入します。コードストッパーを首の後ろに向かって引くと、さらにしっかりと装着できます。



## 接続

### Relaysスポーツワイヤレスのデバイスへの接続



手順 1  
ご使用の端末でBluetoothをオンにします。



手順 2  
電源ボタンを3秒間押したままにして、電源をオンにします。



手順 3  
ご使用の端末のBluetoothメニューで「Relays」を選択して、ペアリング接続します。



手順 4  
ご使用の端末とRelaysが接続されたら、ペアリング完了の音が鳴ります。



# コントロール

## 音楽

希望の操作	押すボタン
再生または一時停止	多機能ボタンを1回。
次のトラックに進む	多機能ボタンを2回。

## 通話

希望の操作	押すボタン
電話に出る	多機能ボタンを1回。
電話に出るのを避ける	多機能ボタンを2秒間押したままにする
電話を切る	多機能ボタンを1回。
2番目の電話に出る	多機能ボタンを1回。
2番目の電話に出るのを避ける	電話用キーパッドを使用する
バッテリーの状態を聞く	「音量+」ボタンと「音量-」ボタンを同時に2秒間押します。

## 高度な機能

### 2台目の端末 / デュアル端末接続

音楽鑑賞と通話のために、最大2台の端末をヘッドセットに接続することができます。

MFBと「音量-」ボタンを同時に押して、デュアル端末モードを有効化します。

両方の端末とペアリングします（各端末で、6ページの「接続」に記載の指示に従ってください）。

### 端末の切り替え

2台の端末がデュアル端末接続された状態で、再生中の端末で再生を停止し、再生したいもう一方の端末で「再生」を押すだけで、聞きたい端末に切り替えることができます。

### デュアル端末をオフにする

MFBと「音量-ボタン」を5秒間押します。

### 注記

ご使用のヘッドセットは、一度に1つの端末からの音楽のみを再生します。

## リスニングモード

Relaysスポーツワイヤレスには、屋内と屋外の2つのリスニングモードがあります。リスニングモードを切り替えるには、MFBと「音量+」ボタンを同時に押します。

## 通知ランプ

### ヘッドセットをチェックする簡単な方法

ランプの状態	意味
青色の点滅	スタンバイモード
青色の2回点滅	ペアリングモード
青色の点灯	端末接続済み
赤色の点滅	バッテリー残量が少ない
赤色の点灯	充電中
青色の点灯 (プラグイン時)	バッテリー充電済み

## 設定

工場出荷状態にリセット

MFBと「音量+」ボタンを5秒間同時に押したままにします。

注意

工場出荷状態にリセットすると、ヘッドセットに保存されたすべてのペアリング済み端末が削除されます。

## お問い合わせ先

弊社の担当者がお客様の質問にいつでもお答えいたします。お気軽にお問い合わせください。

## お問い合わせ先

ご不明な点がございませうか？お困りですか？ 弊社の担当者がお客様の質問にいつでもお答え致します。

お気軽にお問い合わせください。

## サポート

以下は、SOL REPUBLIC製品を最大限にご利用いただくためのリソースです。

問題がある場合は、いつでもSOLREPUBLIC.COM/SUPPORTにアクセスしてください。または、Twitter ( @SOLREPUBLIC ) で当社にご連絡いただくか、877.400.0310までお電話ください。

カスタマーサービスへの質問は、電子メールでsupport@SOLREPUBLIC.comまでお送りください

## 환영합니다

고품질의 사운드가 있으면 더 즐겁게 운동을 할 수 있습니다. Relays Sport Wireless는 야외와 실내, 그 어떤 운동 환경에서도 고품질 음향을 전달할 수 있도록 정밀하게 튜닝되어 있습니다. 열심히 운동하세요. 에너지를 느껴보세요.

### 참고

Relays Sport Wireless를 사용하기 전에 안전과 규제 및 법률 정보 문서를 읽어 주십시오.

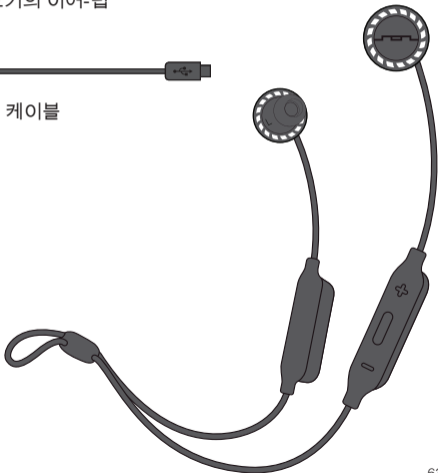
## 내부 내용물



네 가지 크기의 이어-팁



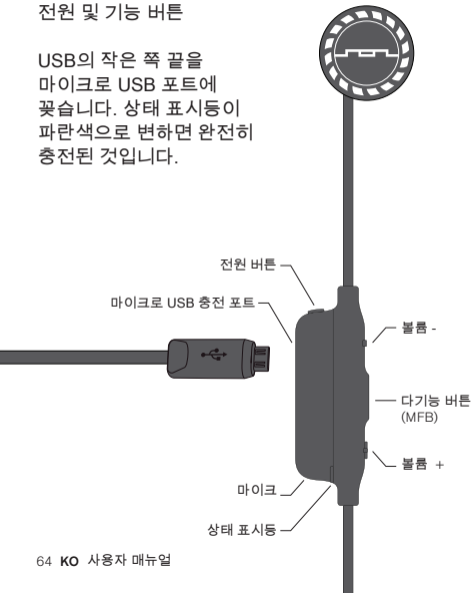
USB 충전 케이블



# 사용 준비

## 전원 및 기능 버튼

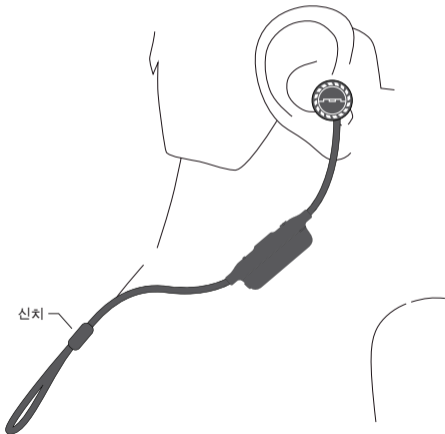
USB의 작은 쪽 끝을  
마이크로 USB 포트에  
끼웁니다. 상태 표시등이  
파란색으로 변하면 완전히  
충전된 것입니다.





## 신체에 맞추기

헤드셋을 목 주변에 놓아 중앙에 오도록 맞춘 다음, 각각의 이어폰을 양쪽(오른쪽/왼쪽) 귀에 맞게 끼웁니다. 신체를 목의 뒤쪽으로 당겨 좀 더 확실하게 조입니다. 。



## 연결하기

Relays Sport Wireless를 기기에 연결합니다.



1 단계  
장치의 Bluetooth 를 켭니다.



2 단계  
전원 버튼을 3초 동안 누르고 있으면  
켜집니다



3 단계  
기기의 Bluetooth 메뉴로 가서 Relays를  
선택하여 페어링하고 연결합니다.



4 단계  
기와 Relays가 연결되면 페어링 완료음이  
들립니다.

# 컨트롤

## 음악

조절 가능한 기능	작동 방법
재생 또는 일시 중지	멀티 버튼을 한 번 누릅니다.
다음 트랙으로 건너뛰기	멀티 버튼을 두 번 누릅니다.

## 전화

조절 가능한 기능	작동 방법
전화받기	멀티 버튼을 한 번 누릅니다.
전화 거부	멀티 버튼을 2초 동안 누릅니다.
통화 종료	멀티 버튼을 한 번 누릅니다.
두 번째 수신 전화받기	멀티 버튼을 한 번 누릅니다.
두 번째 수신 전화 거부	전화 키패드를 사용합니다.
배터리 상태 듣기	볼륨 +와 볼륨 - 버튼을 동시에 2초 동안 누릅니다

## 고급

### 두 번째 기기 / 이중 기기 연결

최대 두 개의 기기를 헤드셋에 연결하여 음악을 듣고 통화할 수 있습니다.

이중 기기 모드를 활성화하려면 MFB와 볼륨 - 버튼을 동시에 누릅니다.

두 기기를 페어링합니다(각 기기에 대해 6페이지에 나와 있는 “연결하기” 하단의 지침 내용을 따르십시오).

### 기기 간 전환

이중 기기 모드를 켜고 2개의 기기를 연결한 상태에서, 한 기기의 플레이를 중단시킨 다음에 듣고자 하는 기기의 플레이 버튼을 눌러 원하는 기기로 쉽게 전환합니다.

### 이중 기기 모드 끄기

MFB와 볼륨 - 버튼을 5초 동안 누릅니다.

### 참고

헤드셋은 한 번에 한 음원만 스트리밍합니다.

## 듣기 모드

Relays Sport Wireless는 두 가지 다른 듣기 모드(실내 및 실외)를 제공합니다. 듣기 모드를 변경하려면 MFB와 볼륨 + 버튼을 동시에 누릅니다.

## 알림등

### 간편한 헤드셋 확인 방법

알림등 상태...	의미...
파란색 점멸	대기 모드
파란색 2회 깜박임	페어링 모드
파란색 지속	기억 중인 장치에 연결
빨간색 점멸	배터리 잔량 낮음
빨간색 지속	충전
파란색 지속(플러그 인할 때)	배터리 완전 충전

## 설정

### 공장 초기화

MFB와 볼륨 + 버튼을 동시에 5초 동안 누릅니다.

### 주의

공장 초기화는 헤드셋에 저장된 모든 페어링된 기기들을 삭제합니다.

## 문의

저희는 해답을 갖고 기다리고 있습니다. 연락주시면 기꺼이 도와드리겠습니다.

## 문의

혼란스러우세요? 당황하였어요?

저희가 해답을 갖고 기다리고 있습니다.

연락주시면 기꺼이 도와드리겠습니다.

## 지원

다음은 SOL REPUBLIC 제품을 완벽하게 활용할 수 있게 도움을 드리는 다양한 자원입니다.

언제라도 문제가 있다면 [SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT](http://SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT) 를 방문하시거나 Twitter (@SOLREPUBLIC)에서 문의하시거나, 877.400.0310번으로 전화하세요. 또한 한국 유통사에 연락하시면 친절하게 답변 드리겠습니다.

고객 서비스 문의는 [support@SOLREPUBLIC.com](mailto:support@SOLREPUBLIC.com)으로 이메일을 보내주시시오.

## 欢迎使用本产品

卓越音质让健身更富精彩活力。无论您在户外运动，还是在健身房锻炼，Relays Sport Wireless 耳机均可根据所处环境进行精确调整，让您尽享非凡音质。激情锻炼。畅享活力。

### 注意事项

在使用 Relays Sport Wireless 之前，请仔细阅读本文有关安全、法规和法律的信息。



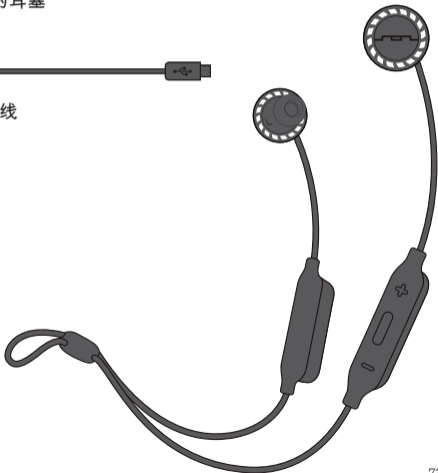
## 内容介绍



4 种尺寸的耳塞



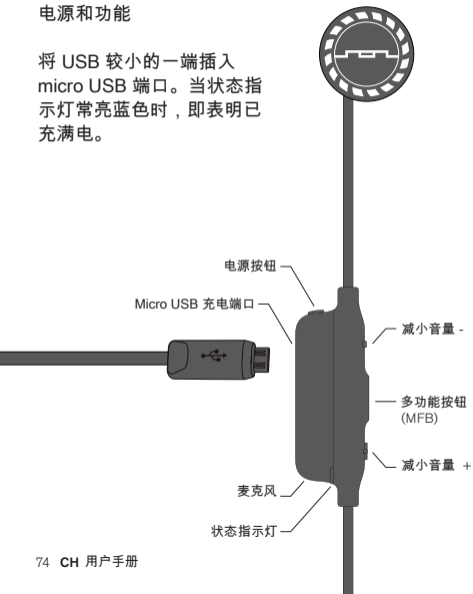
USB 充电线



# 设置

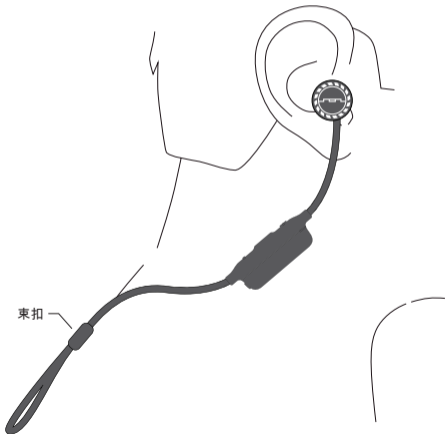
## 电源和功能

将 USB 较小的一端插入 micro USB 端口。当状态指示灯常亮蓝色时，即表明已充满电。



## 佩戴

将耳机线挂于颈部，使其处于正中间，将耳塞分别塞进相应侧的耳中（R：右，L：左）。朝颈部后侧方向拉动束扣，让佩戴更加牢固。



## 连接

将 Relays Sport Wireless 连接至您的设备。



**步骤 1**  
按下电源键打开Relays，并自动进入配对模式。



**步骤 2**  
按住电源键 3 秒即可开启。



**步骤 3**  
进入设备的蓝牙菜单，选择 Relays 进行配对和连接。



**步骤 4**  
设备与 Relays 建立连接后，您将听到配对完成提示音。

# 控制

## 电话

您希望	按键操作
播放或暂停	按一下多功能按钮。
跳到下一曲目	按两下多功能按钮。

## 注意

您希望	按键操作
接听电话	按一下多功能按钮
拒听电话 <sup>1</sup>	按住多功能按钮 2 秒
结束电话	按一下多功能按钮
接听第二通来电	按一下多功能按钮
拒听第二通来电	使用手机键盘
聆听电池状态	同时按住增大和减小音量按钮 2 秒

## 高级设置

### 第二个设备/双设备连接

您的耳机可以连接到两台设备上，以便同时聆听音乐和接听电话。

同时按住多功能按钮和减小音量按钮，即可启用双设备模式。

为两台设备配对（请按照第 6 页中的“连接”说明，为每台设备执行此操作）。

### 切换设备

当双设备均已打开并建立连接时，只需停止当前设备的播放，然后按下另一台设备的播放按钮，即可切换至所需的相应设备。

双设备关闭：

按住多功能按钮和减小音量按钮 5 秒。

### 注意事项

您的耳机一次只能播放一个音乐来源中的音频。

## 聆听模式

Relays Sport Wireless 提供 2 种不同的聆听模式：室内模式和室外模式。只需同时按住多功能按钮和增大音量按钮，即可切换这两种聆听模式。

## 指示灯

### 检查耳机状态的便捷方式

如果指示灯显示...	表明...
闪烁蓝色	处于待机模式
闪烁蓝色两次	处于配对模式
蓝色常亮	正在连接至之前已配对设备
闪烁红色	低电量
红色常亮	正在充电
蓝色常亮 ( 插入电源时 )	电池已充满

# 设置

## 恢复出厂设置

同时按住多功能按钮和增大音量按钮 5 秒。

### 警告

恢复出厂设置会删除耳机中已存储的所有已配对设备。



## 联系我们

我们随时待命，为您解疑答惑。敬请致电垂询。

## 支持

下列资源可确保您充分利用 SOL REPUBLIC 产品。

无论何时遇到问题，请随时访问 [SOLREPUBLIC.COM/SUPPORT](https://www.solrepublic.com/support)，通过 Twitter (@SOLREPUBLIC) 或致电 877.400.0310 与我们联系

有关客户服务查询，请发送电子邮件至 [support@SOLREPUBLIC.com](mailto:support@solrepublic.com)

# **SOL REPUBLIC**

---

## **WE'RE HERE TO HELP**

CONTACT CUSTOMER SUPPORT WITH ANY QUESTIONS

**EMAIL** [CS@SOLREPUBLIC.COM](mailto:CS@SOLREPUBLIC.COM)

**PHONE** 877-400-0310